Registered with the Registrar of Newspapers for India under No. 10410



# புதுச்சேரி மாகில அரசிதழ்

## La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

	புதுச்சேரி Poudouchéry Puducherry		13	Septembre	2022 (22 Bhadra 1944)
No.	Puducherry	Tuesday	13th	September	2022

பொருளடக்கம் SOMMAIRES CONTENTS

Page Page பக்கம் .. 710 Notifications du Gouvernement .. 710 Government Notifications அரசு அறிவிக்கைகள் Avis d'appel d'offres .. 716 Tender notices .. 716 ஒப்ப அறிவிப்புகள் 716 Etablissements dangereux .. 717 Dangerous Establishments .. 717 ஆபத்தான நிறுவனங்கள் 717 719 .. 719 Announcements .. 719 சாற்றறிக்கைகள் Annonces

### MAHATMA GANDHI POSTGRADUATE INSTITUTE OF DENTAL SCIENCES

A GOVERNMENT OF PUDUCHERRY INSTITUTION

No. 1193/MGPGIDS/Estt-1/2022-23/2240.

Puducherry, dated 12th August 2022.

#### REVISED OFFICE ORDER

In pursuance to the subject of MGPGIDS-Appointment of Dr. S.P.K. Kennedy Babu, Professor and Head, Department of Periodontics as Dean/Head of the Institution, MGPGIDS-Revised Order and (1) Order No. 1193/MGPGI/Estt./E1/2020-21/908, dated 04-09-2020 of MGPGIDS, Puducherry. (2) Order No. 1193/MGPGI/Estt-1/2020-21/1008, dated 01/10/2020 of Mahatma Gandhi Postgraduate Institute of Dental Sciences, Puducherry. (3) Amendment of Recruitment Rules for the post of Dean, Mahatma Gandhi Postgraduate Institute of Dental Sciences, regarding the enhancement of age of superannuation from 62 years to 65 years in respect of the Dean, MGPGIDS issued vide this Office Note No. MGPGI/Dean/PA/Estt./ 2021-22/05, dated 15-02-2022 addressed to the Registrar, Mahatma Gandhi Postgraduate Institute of Dental Sciences, Puducherry. (4) Minute of the XXXXXVIII Extraordinary Meeting of the Board of Governors held on 25-07-2022 at 3.00 p.m. in the Conference Hall, First Floor, Mahatma Gandhi Postgraduate Institute of Dental Sciences, Puducherry. [vide item No. 5(i)], approval of the Board of Governors is hereby accorded for the appointment of Dr. S.P.K. Kennedy Babu, Professor and Head, Department of Periodontics as Dean, Mahatma Gandhi Postgraduate Institute of Dental Sciences, Puducherry, on regular basis with retrospective effect from 04-09-2020.

- 2. He will continue to draw the same Pay in the Scale of Pay in Level 14 (7th CPC) and usual allowances as admissible under the Rules in force from time to time including Special Allowance of ₹ 3,000 per month.
- 3. He will continue to officiate in the same post of Dean, Mahatma Gandhi Postgraduate Institute of Dental Sciences, till he is attaining the age of superannuation of 65 years.
- 4. He will be the Head of the Institution till he is holding the post of Dean in the Mahatma Gandhi Postgraduate Institute of Dental Sciences, Puducherry.
- 5. This supersedes the earlier orders in point Nos. (1) and (2) issued and cited in the above 1st paragraph.

(By order of the Board of Governors, MGPGIDS, Puducherry)

S. THAMMU GANAPATHY, Registrar.

#### புதுச்சேரி அரசு

#### இந்து சமய நிறுவனங்கள் மற்றும் வக்ஃபு துறை

[அரசு ஆணை பலவகை எண் 44/தெசரி./கோ.2/2022/386, புதுச்சேரி, நாள் 2022 *வ*ருப் ஆகஸ்ட் மீ<sup>ன</sup> 22 வ.]

#### ணண

புதுச்சேரி மாநிலம், புதுச்சேரி வட்டாரம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், நெட்டப்பாக்கம், அருள்மிகு பர்வதவர்த்தினி சமேத ஸ்ரீ இராமலிங்கேஸ்வரர் தேவஸ்தானம், அரசு ஆணை பலவகை எண் 34/CHRI/T-2/2015, நாள் 25-08-2015-ன் மூலம் நியமிக்கப்பட்ட திரு. கோ. முருகேசன், (பயிற்சி பெற்ற தமிழ் ஆசிரியர், கம்பன் அரசு உயர்நிலைப் பள்ளி, நெட்டப்பாக்கம், புதுச்சேரி) அவர்களால், சிறப்பு அதிகாரி என்கிற நிலையில் நீர்வகிக்கப்பட்டு வருகிறது.

- ஆலயத்தை மேலும், செம்மையாக நீர்வகிக்கும் பொருட்டு, இச்சிறப்பு அதிகாரிக்குப் பதிலாக மேற்கூறிய திருக்கோயிலுக்கு ஓர் புதிய அறங்காவலர் வாரியம் அமைத்து நீர்வகிப்பது இன்றியமையாதது என்று அரசால் கருதப்படுகிறது.
- 3. எனவே, 1972-ஆம் ஆண்டு, புதுச்சேரி, இந்து சமய நிறுவனங்கள் சட்டம் 4(1)-ஆம் பிரிவின்கீழ் வழங்கப்பட்டுள்ள அதீகாரங்களைச் செலுத்தி, புதுச்சேரி மாநிலம், புதுச்சேரி வட்டாரம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், நெட்டப்பாக்கம், அருள்மிகு பர்வதவர்த்தினி சமேத ஸ்ரீ இராமலிங்கேஸ்வரர் தேவஸ்தானத்திற்கு பின்வரும் ஐந்து நபர்களைக் கொண்ட ஒர் புதிய அறங்காவலர் வாரியத்தை அரசு உடனடியாக அமைக்கிறது:-

#### திருவாளர்கள் :

- (1) ஏ. முருகன், த/பெ. ஏழுமலை. . . தவைள் எண் 4, மடத்து வீதி, தட்டான்குளம், நெட்டப்பாக்கம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 106.
- (2) மு. தனசேகரன், . . துணைத் த/பெ. பெ. முருகேசன், தலைவர். எண் 156, காவல் நிலையம் மெயின் ரோடு, நெட்டப்பாக்கம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 106.
- பு. செங்கதிர்,
   ந/பெ. புண்ணியக்கோடி,
   எண் 21, வடக்கு வீதி,
   நெட்டப்பாக்கம்,
   நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன்,
   புதுச்சேரி-605 106.
- (4) திருமதி ச. சுகந்தி, க/பெ. சரவணன், . . பொருளாளர் எண் 8, நடுத் தெரு, நெட்டப்பாக்கம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 106.

- (5) தீருமதி சி. பெலிஷீயா, . . உறுப்பினர் க/பெ. சிவக்குமார், எண் 27, முதல் குருக்குத் தெரு, அம்பேத்கார் நகர், நெட்டப்பாக்கம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன், புதுச்சேரி-605 106.
- 4. புதிய அறங்காவலர் வாரியம் உடனடியாக தீருக்கோயில் நீர்வாகத்தை அதன் அசையும், அசையாச் சொத்துக்கள் மற்றும் இதர ஆவணங்களுடன் பதவி விலகும் சிறப்பு அதீகாரியிடமிருந்து பொறுப்பேற்றுக்கொள்ளுமாறு அறிவுறுத்தப்படுகிறது.
- 5. 1972-ஆம் ஆண்டு, புதுச்சேரி, இந்து சமய நிறுவனங்கள் சட்டம் மற்றும் அதன்கீழ் இயற்றப்பட்ட விதிகளுக்குட்பட்டு, அறங்காவலர் வாரியத்தினர் திருக்கோயிலை நிர்வகிக்கக் கடமைப்பட்டவர்களாவர். மேலும், நிர்வாகத்தினர் கடைப்பிடிக்கவேண்டிய சில முக்கிய பணிகள் கீழே கொடுக்கப்பட்டுள்ளன.
  - (i) கோயிலுக்குச் சொந்தமான காலி மனைகள். கோயிலை சுற்றியுள்ள இடங்கள் மற்றும் கோயில் குளங்களை தூர்வாருதல்/சுத்தம் செய்தல் இவைகளை உள்ளடக்கிய ஓர் ஆண்டறிக்கையினை சமர்பித்தல் வேண்டும்.
  - (ii) நன்கொடையாளர்களால் மேற்கொள்ளப்படும் பணிகளை நிறைவேற்ற முழு மூச்சுடன் ஈடுபடுதல் வேண்டும்.
  - (iii) ஒவ்வொரு வருடத்திற்குமான உத்தேச வரவு, செலவு கணக்குகள் மார்ச் மாத காலத்திற்குள் சமர்ப்பித்தல் வேண்டும்.
  - (iv) கோயில் வரவு. செலவு கணக்குகளை முறையாக பராமரித்தல் மற்றும் அக்கணக்கினை ஆண்டுக்கு ஒருமுறை கணக்கு மற்றும் கருவூலகத் துறை மூலம் தணிக்கை செய்தலை உறுதி செய்யவேண்டும்.
  - (v) புதிய அறங்காவலா் வாாியம் தனது கடமைகளையும், பொறுப்புகளையும் இந்து சமய ஆலய விதிகள், 1975 பிாிவு 5-ன் படி செவ்வனே நிறைவேற்றுதல் வேண்டும்.
- 6. புதிய அறங்காவலா் வாரியத்தின் பதவிக்காலம் இவ்வரசாணை பிறப்பிக்கப்பட்ட தேதியிலிருந்து மூன்று ஆண்டுகள் ஆகும். இதற்கிடையில் அரசு அவர்களை நீக்கீனால் தவிர அல்லது தகுதி இழக்கச் செய்தால் தவிர அல்லது வாரிய உறுப்பினர்கள் தங்கள் பதவிகளை இராஜினாமா செய்யுங்கால் அவர்களின் இராஜினாமாவை அரசு ஏற்றுக்கொண்டால் தவிர, வாரியம்/வாரிய உறுப்பினர்கள் பதவியில் இருப்பதாகக் கருதப்படும்.

(துணைநிலை ஆளுநரின் ஆணைப்படி)

#### அ. சிவசங்கரன்,

அரசு சார்புச் செயலர் (கோயில்கள்).

### GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LAW DEPARTMENT

(G.O. Ms. No. 14/2022-LD., Puducherry, dated 29th August 2022)

#### NOTIFICATION

On the approval and recommendations of the Hon'ble High Court of Judicature at Madras and in partial modification of the Notification issued in G.O.Ms. No. 53/2000-LD., dated the 26th September, 2000 of the Law Department, Government of Puducherry, the Lieutenant-Governor, Puducherry, is hereby pleased to bifurcate the Principal District Munsif-cum-Judicial Magistrate-I, Karaikal and Additional District Munsif-cum-Judicial Magistrate-II, Karaikal, in this Union territory of Puducherry with immediate effect as detailed in the Table mentioned below, namely:—

#### TABLE

Sl. No	2.1151115	Nomenclature as changed presently
(1)	(2)	(3)
1	Principal District Munsif- cum-Judicial Magistrate-I, Karaikal.	Principal District Munsif Court (Civil), Karaikal.
2	Additional District Munsif- cum-Judicial Magistrate-II, Karaikal.	Additional District Munsif Court (Civil), Karaikal.

(By order of the Lieutenant-Governor)

N. Murugavel,
Under Secretary to Government (Law).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY DEPARTMENT OF PERSONNEL AND ADMINISTRATIVE REFORMS (PERSONNEL WING)

[G.O. Ms. No. 60, DP&AR-SS.II (1), Puducherry, dated 29th August 2022)]

#### **NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation, the following Superintendents shall retire from service with effect from the afternoon of 31-08-2022.

Sl.	Name of the Official
No.	and Department/Office
(1)	(2)

Thiru/Tmt.

D. Cobalakirouchenane, Superintendent, Office of the Executive Engineer-EHV, Electricity Department, Puducherry.

(1) (2)

Thiru/Tmt.

- S. Karunagaran, Superintendent,
   Department of Animal Husbandry and
   Animal Welfare, Puducherry.
- 3 K. Sivavadivelu, Superintendent,
  Office of the Chief Educational Officer,
  Karaikal.
- T. Manimallika, Superintendent, I.K. Kumaran Government Higher Secondary School, Pandakkal, Mahe.

(By order)

#### V. Jaisankar,

Under Secretary to Government (Personnel).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY DEPARTMENT OF INDUSTRIES AND COMMERCE (SECRETARIAT WING)

[G.O. Ms. No. 7/DI&C(SW)/S2/2022, Puducherry, dated 30th August 2022]

#### **NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation, Thiru V. Amudhakumar, Project Manager, District Industries Centre, Puducherry, shall retire from service with effect from the afternoon of 31-08-2022.

(By order)

#### V. Mokan Kumar,

Under Secretary to Government (Industries and Commerce).

## GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 140/Lab./G/2022, Puducherry, dated 30th August 2022)

#### **NOTIFICATION**

Whereas, the managements of M/s. Ashok Theatre, Villianur, Puducherry and M/s. JR Cinemas, Puducherry, have applied for grant of exemption from certain provisions of the Puducherry Shops and Establishments Act, 1964, to conduct special morning shows on account of screening new films;

Whereas, the Lieutenant-Governor, Puducherry, has by Notification in G.O. Ms. No. 9/95/Lab., dated 07-04-1995 under sub-section (1) of section 52 of the Puducherry Shops and Establishments Act, 1964, authorized the Secretary to Government, Labour Department, Puducherry, to exercise the powers of the Government under section 6 of the said Act, relating to exemption;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 6 of the said Act, the Secretary to Government, Labour Department, Puducherry, hereby exempts M/s. Ashok Theatre, Villianur, Puducherry and M/s. JR Cinemas, Puducherry, from the provisions of the sections 16(1), 17(1), 17(2) and 18 of the Puducherry Shops and Establishments Act, 1964, for conducting special morning free shows as per Table below:

**TABLE** 

Sl. No.	Name of the theatre	Name of the movie	Date and time of screening
(1)	(2)	(3)	(4)
1	M/s. Ashok Theatre, Villianur, Puducherry.	Screen - Cobra	31-08-2022 at 05.00 a.m. and from 31-08-2022 to 04-09-2022 at 08.00 a.m.
2	M/s. JR Cinemas, Puducherry.	Screen - 1 and 2 Cobra	31-08-2022 at 05.00 a.m. and 08.00 a.m.

The conduct of the special shows shall be subject to the following conditions:

- 1. Every person employed shall be paid overtime wages for the period of work done by him in excess of 8 hours in a week.
- 2. The persons employed shall be given rest interval of atleast half-an-hour for every four hours of work.
- 3. The management should obtain permission from the authorities concerned wherever necessary.
- 4. In case, the said screening of the new films does not take place, this Notification shall have no effect.
- 5. The SOPs issued in respect of COVID-19 like wearing of mask and other conditions issued by the Department of Revenue and Disaster Management, Puducherry, shall be strictly adhered to.

(By order)

#### P. MUTHU MEENA,

Under Secretary to Government (Labour).

## GOVERNMENT OF PUDUCHERRY CHIEF SECRETARIAT (ANIMAL HUSBANDRY)

(G.O. Ms. No. 10/AH., Puducherry, dated 30th August 2022)

#### **NOTIFICATION**

The following Veterinary Assistant Surgeon of the Department of Animal Husbandry and Animal Welfare, Puducherry, is declared to have satisfactorily completed his period of probation in the post of Veterinary Assistant Surgeon (Group 'A' Gazetted) carrying the Scale of Pay of ₹ 15,600-39,100 + Grade Pay ₹ 5,400 (pre-revised) with effect from the date noted against him:

Sl. No.	Name of the Veterinary Assistant Surgeon	Reference No. and date in which appointed	Date of joining post of Veterinary Assistant Surgeon	Date from which completion of probation is declared
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1	Dr. R. Radja	Order No. 9569/US(AH)/CS/2010 dated 22-03-2010 of Chief Secretariat (AH)	22-03-2010	21-03-2012

(By order of the Lieutenant-Governor)

Sundararajan. P,
Deputy Secretary to Government
(Animal Husbandry).

## GOVERNMENT OF PUDUCHERRY CHIEF SECRETARIAT (ENVIRONMENT)

(G.O. Ms. No. 06/2022-Envt., Puducherry, dated 01st September 2022)

#### **NOTIFICATION**

Approval of the Lieutenant-Governor is hereby accorded to include the Principal Secretary/Secretary to Government (Finance) as one of the Governing Body Member of Renewable Energy Agency, Puducherry, in the Governing Body constituted *vide* G.O.Ms. No. 6/CD/2005, dated 02-11-2005 of the Chief Secretariat (RD).

2. The other terms and conditions remain unaltered.

(By order of the Lieutenant-Governor)

#### P. EJOUMALE,

Under Secretary to Government (Environment).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY CHIEF SECRETARIAT (HIGHER AND TECHNICAL EDUCATION)

(G.O. Ms. No. 25, Puducherry, dated 01st September 2022)

#### **NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation, Dr. K. Sekar, Assistant Professor of Tamil, Arignar Anna

Government Arts and Science College, Karaikal, is admitted into retirement with effect from the afternoon of 31-07-2022.

(By order)

#### M.V. HIRAN,

Under Secretary to Government (Higher and Technical Education).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY DIRECTORATE OF SCHOOL EDUCATION (SECRETARIAT WING)

(G.O. Ms. No. 22, Puducherry, dated 02nd September 2022)

#### **NOTIFICATION**

On attaining the age of superannuation, the following Vice-Principals are admitted into retirement with effect from the afternoon of 30-09-2022.

Sl. No.	Name of the Vice-Principals	Name of the Institution
(1)	(2)	(3)

1 Thiru K. Pitchaimuthu Government Higher Secondary School, Korkadu, Puducherry.

(1)	(2)	(3)
2	Thiru S. Nadaradjane	Navalar Nedunchezhian Government Higher Secondary School, Lawspet, Puducherry.

(By order)

F.P. VERBINA JAYARAJ, Under Secretary to Government (School Education).

### GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 146/Lab./S/2022, Puducherry, dated 02nd September 2022)

#### NOTIFICATION

Whereas, the management of M/s. The Cinema Providence, Providence Mall, Puducherry, has applied for grant of exemption from certain provisions of the Puducherry Shops and Establishments Act, 1964, to conduct special morning shows on account of screening new films;

And whereas, the Lieutenant-Governor, Puducherry, has by Notification in G.O. Ms. No. 9/95/Lab., dated 07-04-1995 under sub-section (1) of section 52 of the Puducherry Shops and Establishments Act, 1964, authorized the Secretary to Government, Labour Department, Puducherry, to exercise the powers of the Government under section 6 of the said Act, relating to exemption;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by section 6 of the said Act, the Secretary to Government, Labour Department, Puducherry, hereby exempts M/s. The Cinema Providence, Providence Mall, Puducherry, from the provisions of the sections 16(1), 17(1), 17(2) and 18 of the Puducherry Shops and Establishments Act, 1964, for conducting special morning free shows as per Table below:

#### **TABLE**

Sl. No.	Name of the theatre	Name of the movie	Date and time of screening
(1)	(2)	(3)	(4)
1	M/s. The Cinema Providence, Providence Mall, Puducherry.	Screen-1 Cobra, Screen-2 Diary, Screen-3 Liger, Screen-4 Cobra, Screen-5 Pisasu-II.	02-09-2022 to 04-09-2022 @ 8.00 a.m onwards.

The conduct of the special shows shall be subject to the following conditions:

- 1. Every person employed shall be paid overtime wages for the period of work done by him in excess of 8 hours in a week.
- 2. The persons employed shall be given rest interval of atleast half-an-hour for every four hours of work
- 3. The management should obtain permission from the authorities concerned wherever necessary.
- 4. In case, the said screening of the new film does not take place, this notification shall have no effect.
- 5. The SOPs issued in respect of COVID-19 like wearing of mask and other conditions issued by the Department of Revenue and Disaster Management, Puducherry, shall be strictly adhered to.

(By order)

P. MUTHU MEENA, Under Secretary to Government (Labour).

## GOVERNMENT OF PUDUCHERRY DEPARTMENT OF PERSONNEL AND

ADMINISTRATIVE REFORMS (PERSONNEL WING)
(G.O. Ms. No. 62, Puducherry, dated 05th September 2022)

#### **NOTIFICATION**

The Lieutenant-Governor, Puducherry, is pleased to appoint Shri L. Kumar, I.A.S., (AGMU:2012) as Secretary to Government, Puducherry and allot the subjects 'Animal Husbandry, Agriculture, Forests, HRI and Wakf', with immediate effect. He shall continue to hold the charge of Additional Chief Electoral Officer, Puducherry, until further orders.

(By order of the Lieutenant-Governor)

#### RAJEEV VERMA,

Chief Secretary to Government.

## GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 147/Lab./AIL/T/2022, Puducherry, dated 05th September 2022)

#### **NOTIFICATION**

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Lanson Motors Private Limited, Puducherry and

Thiru P. Kalaiselvan, over reinstatement with back wages in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G.O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991 of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Industrial Tribunal, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

#### **ANNEXURE**

- (i) Whether the dispute raised by the petitioner Thiru P. Kalaiselvan against the management of M/s. Lanson Motors Private Limited, Puducherry, over reinstatement with back wages is justified or not? If justified, what relief he is entitled to?
- (ii) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

P. MUTHU MEENA, Under Secretary to Government (Labour).

# GOVERNMENT OF PUDUCHERRY HOME DEPARTMENT

(G.O. Ms. No. 41, Puducherry, dated 06th September 2022)

#### NOTIFICATION

In pursuance of the provisions contained in sub-section (2) of section 3 of the Puducherry Prevention of Anti-social Activities Act, 2008 (Act No. 10 of 2010), the Lieutenant-Governor, Puducherry having been satisfied that the circumstances prevailing

in the Union territory of Puducherry are likely to create a tense law and order situation and it is necessary so to do hereby directs the District Magistrate, Puducherry and Karaikal, shall also exercise the powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the said Act in respect of their jurisdiction for a further period of six months from 14-09-2022.

(By order of the Lieutenant-Governor)

**RAJEEV VERMA,**Chief Secretary to Government.

### GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 149/Lab./AIL/T/2022, Puducherry, dated 06 September 2022)

#### **NOTIFICATION**

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Leo Fasteners, Puducherry and Thiru K. Ganapathy, over his non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G.O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991, of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Industrial Tribunal, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

#### **ANNEXURE**

(a) Whether the industrial dispute raised by the petitioner Thiru K. Ganapathy against the management of M/s. Leo Fasteners, Thattanchavady, Puducherry, over his non-employment with continuity of service and other attendent benefits is justified or not? If justified, what relief he is entitled to?

(b) To compute the relief, if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

P. MUTHU MEENA, Under Secretary to Government (Labour).

### GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. Rt. No. 150/Lab./AIL/T/2022, Puducherry, dated 06 September 2022)

#### **NOTIFICATION**

Whereas, the Government is of the opinion that an industrial dispute has arisen between the management of M/s. Leo Fasteners, Puducherry and Thiru K. Sabarinathan, over his non-employment in respect of the matter mentioned in the Annexure to this order;

And whereas, in the opinion of the Government, it is necessary to refer the said dispute for adjudication;

Now, therefore, by virtue of the authority delegated vide G.O. Ms. No. 20/91/Lab./L, dated 23-5-1991, of the Labour Department, Puducherry, to exercise the powers conferred by clause (c) of sub-section (1) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 (Central Act XIV of 1947), it is hereby directed by Secretary to Government (Labour) that the said dispute be referred to the Labour Court, Puducherry, for adjudication. The Labour Court, Puducherry, shall submit the Award within 3 months from the date of issue of reference as stipulated under sub-section (2-A) of section 10 of the Industrial Disputes Act, 1947 and in accordance with rule 10-B of the Industrial Disputes (Central) Rules, 1957. The party raising the dispute shall file a statement of claim complete with relevant documents, list of reliance and witnesses to the Industrial Tribunal, Puducherry, within 15 days of the receipt of the order of reference and also forward a copy of such statement to each one of the opposite parties involved in the dispute.

#### **ANNEXURE**

- (a) Whether the industrial dispute raised by the petitioner Thiru K. Sabarinathan against the management of M/s. Leo Fasteners, Thattanchavady, Puducherry, over his non-employment with continuity of service and other attendent benefits is justified or not? If justified, what relief he is entitled to?
- (b) To compute the relief if any, awarded in terms of money if, it can be so computed?

(By order)

P. MUTHU MEENA,
Under Secretary to Government (Labour).

## GOVERNMENT OF PUDUCHERRY LABOUR DEPARTMENT

(G.O. No. 13/Lab./Estt./2022, Puducherry, dated 12th September 2022)

#### **NOTIFICATION**

With reference to the I.D. Note No.C.31017/22/A1/3025/2022/C.V.O./2197. dated 04-08-2022 of the Under Secretary to Government (Chief Vigilance Office), Puducherry, Thiru J. Vincent Gnanasamy Amalraj, Superintendent (Technical), holding the charge of the post of Labour Officer [Welfare Schemes], Labour Department, Puducherry, is admitted into retirement on attaining the age of superannuation from Government Service, with effect from the afternoon of 31-08-2022.

(By order)

P. MUTHU MEENA,
Deputy Labour Commissioner.

### GOVERNMENT OF PUDUCHERRY DIRECTORATE OF STATIONERY AND PRINTING

Puducherry, the 12th September 2022.

#### NOTICE INVITING e-TENDERS FOR THE SUPPLY OF PAPER AND BOARD ITEMS FOR THE YEAR 2022-23

"e-Tenders" are invited on behalf of the President of India by the Director, Directorate of Stationery and Printing, Puducherry, for centralized purchase of Paper and Board items for the year 2022-23 for use in the Directorate of Stationery and Printing, Puducherry.

- 1. The tenderers for supply of Paper and Board items shall hold valid GST Registration Certificate.
- 2. Tenderers should submit their tender online at the Government website *http://pudutenders.gov.in* earnest money deposit for an amount of ₹ 2,00,000 (Rupees two lakhs only) is to be paid through Internet Banking or NEFT/RTGS mode only. The facility for the same is available in the tender portal itself. No other form of remittance shall be accepted.
- 3. The tender details and 'Terms and Conditions' may also be downloaded from the website *http://www.py.gov.in* and *http://styandptg.py.gov.in* for reference only. Tenders will be processed online only and hence, hardcopy submission of tenders will not be accepted.
- 4. The tenderers should arrange to send the Mill Samples of Paper and Board items in sealed cover as specified in the tender document superscribed